

**AMENDMENT TO CLINICAL TRIAL
AGREEMENT No. 2**

This Amendment to Clinical Trial Agreement (“Amendment”) is between

Vojenská nemocnice Brno, p.o., having a place of business at Zábrdovická 3, 636 00 Brno, Czech Republic, Identification number: 60555530, Tax identification number: CZ60555530, represented by plk. Ing. Antonín Vodák, Director (“Institution”) and

[REDACTED], address: [REDACTED], Czech Republic, date of birth: 8. 12. 1955 (“Investigator”)

Quintiles Czech Republic, s.r.o., having a place of business at Radlická 714/113a, 158 00 Praha 5, Czech Republic, Identification number: 247 68 651, (“**Quintiles**”) and

Boehringer Ingelheim International GmbH (upon power of attorney represented by Quintiles Czech Republic, s.r.o. (the “**Sponsor**”).

and is effective as of the date last signed below.

WITNESSETH:

WHEREAS, Quintiles, Institution and Investigator are parties to an agreement to the Clinical trial entitled: „A phase III randomised, double-blind trial to evaluate efficacy and safety of once daily empagliflozin 10 mg compared to placebo, in patients with chronic Heart Failure with preserved Ejection Fraction (HFpEF)”, protocol No. **1245.110** effective as of 21 February 2017 (the “Agreement”), and the parties desire to amend such Agreement;

NOW THEREFORE, in consideration of the mutual promises and covenants set forth herein, and other good and valuable consideration, the receipt and sufficiency of which is hereby acknowledged, the parties hereby agree to amend the Agreement as follows:

**1. ATTACHMENT B. BUDGET AND
PAYMENT SCHEDULE, BUDGET -
Optional Payments Section.****DODATEK Č. 2 KE SMLOUVĚ O PROVÁDĚNÍ
KLINICKÉHO HODNOCENÍ**

Tento dodatek ke smlouvě o provádění klinického hodnocení („Dodatek“) je uzavírán mezi

Vojenskou nemocnicí Brno, p.o., se sídlem Zábrdovická 3, 636 00 Brno, Česká republika Identifikační číslo: 60555530, Daňové identifikační číslo: CZ60555530, zastoupenou plk. Ing. Antonínem Vodákem, ředitelem (dále jen „Zdravotnické zařízení“) a

[REDACTED], adresa: [REDACTED], Česká republika, datum narození: 8. 12. 1955 (dále jen „Zkoušející“)

společností **Quintiles Czech Republic, s.r.o.**, se sídlem Radlická 714/113a, 158 00 Praha 5, Česká republika IČ: 247 68 651, (dále označovaná jen jako “**Quintiles**”) a

a společností **Boehringer Ingelheim International GmbH** (na základě plné moci reprezentované společností Quintiles Czech Republic, s.r.o.) (dále označovaná jen jako „**Zadavatel**“).

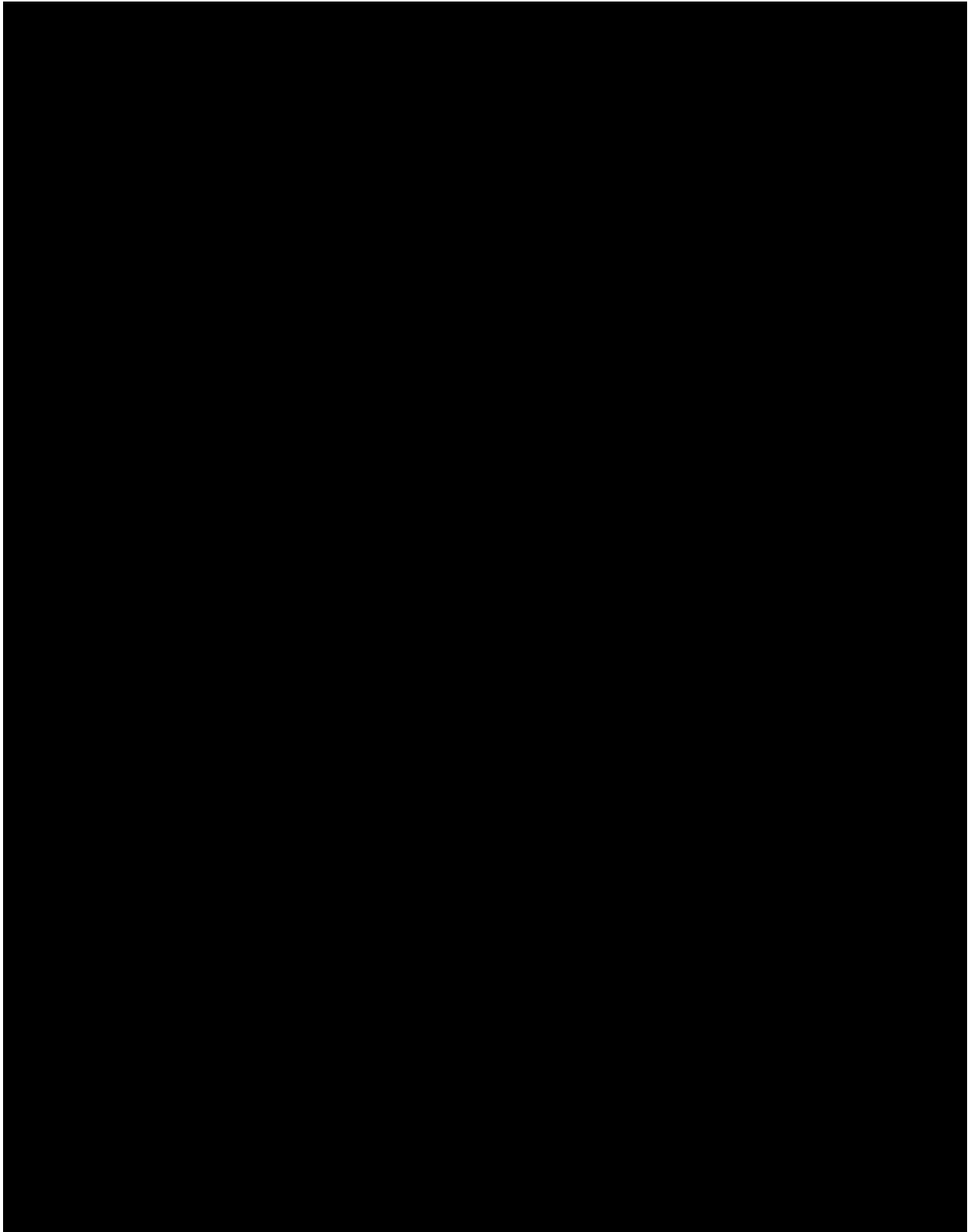
a je platný od data posledního podpisu uvedeného níže.

ÚVODNÍ USTANOVENÍ:

Společnost Quintiles, Zdravotnické zařízení a Zkoušející jsou smluvními stranami smlouvy o klinickém hodnocení s názvem „Randomizované, dvojité zaslepené klinické hodnocení fáze III hodnotící účinnost a bezpečnost empagliflozinu 10 mg podávaného jednou denně v porovnání s placebem u pacientů s chronickým srdečním selháním se zachovanou ejekční frakcí (HFpEF)”, protokol č. **1245.110** účinné k 21. únoru 2017 (dále jen „Smlouva“) a přejí si tuto Smlouvu změnit.

Po zvážení vzájemných příslibů a závazků uvedených v této Smlouvě a dalších řádných a hodnotných protiplnění, jejichž přijetí a dostatečnost je tímto potvrzena, se strany dohodly na změně Smlouvy takto:

**1. PŘÍLOHA B. ROZPOČET A PLATEBNÍ
PŘEHLED, ROZPOČET – oddíl Platby za
nepovinné úkony.**



2. DISCLOSURE

2. ZVEŘEJNĚNÍ

The Parties hereby agree that in case the Strany se dohodly, že v případě, že tento Dodatek a

Amendment and the Agreement must be disclosed pursuant to Act. No. 340/2015 Coll. on Special Conditions of Effectiveness of Certain Contracts, Publication thereof and the Contracts Register („Contract Registry Act“) or pursuant to other related legal regulations, they shall act as following:

- Institution shall disclose this Amendment along with the Agreement with respect to procedure indicated in this clause;
- Trial Specific Confidential Information and other confidential information according to the Article 2 of the Agreement shall not be disclosed;
- For the purposes of disclosure, Institution shall provide to the Administrator of the Contract's Register a copy of the signed Amendment along with the Agreement in a format required by the Contract Registry Act;
- Institution shall inform Quintiles of the performed disclosure of the Amendment: (i) in the Contract Register, if possible, Institution shall include Quintiles' email address for the purpose of provision of the confirmation about the disclosure of the Amendment along with the Agreement; (ii) in case option (i) above could not be implemented, Institution shall within 5 business days as of receipt of the confirmation on the disclosure of the Amendment provide such information and the respective evidence to the Quintiles. For the purposes of this clause following email address of Quintiles shall be used: registrsmluv@quintiles.com.
- Institution shall disclose the Amendment along with Agreement as well as provide confirmation about the disclosure to Quintiles as indicated above in this clause within 2 months as of signing of this Amendment;
- In case the Amendment along with the Agreement will be disclosed in breach with the Contract Registry Act and / or this Amendment, the Institution shall immediately but not later than within 2 days as of becoming aware of such breach or as of receipt of the written request from the Quintiles eliminate the breach and ensure that the disclosure

Smlouva budou muset být zveřejněny v souladu se zákonem č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, jejich zveřejnění a Registru smluv (dále jen "Zákon o registru smluv") nebo podle jiných souvisejících právních předpisů, budou postupovat následujícím způsobem:

- Zdravotnické zařízení zveřejní Dodatek spolu se Smlouvou s ohledem na postup uvedený v tomto ustanovení;
- Důvěrné informace v tomto klinickém hodnocení a další důvěrné informace podle článku 2 Smlouvy nebudou zveřejněny;
- Pro účely zveřejnění poskytne Zdravotnické zařízení Správci Registru smluv vyhotovení podepsaného Dodatku spolu se Smlouvou ve formátu, jaký vyžaduje Zákon o registru smluv;
- Zdravotnické zařízení bude informovat Quintiles o zveřejnění Dodatku: (i) v Registru smluv, Zdravotnické zařízení pokud možno uvede e-mailovou adresu Quintiles pro účely zaslání potvrzení o zveřejnění Dodatku společně se smlouvou; (ii) v případě, že nelze uplatnit výše uvedenou možnost (i), poskytne Zdravotnické zařízení do 5 pracovních dnů od obdržení potvrzení o zveřejnění Dodatku tuto informaci a příslušný důkaz Quintiles. Pro účely tohoto ustanovení bude použita následující e-mailová adresa Quintiles: registrsmluv@quintiles.com.
- Zdravotnické zařízení zveřejní Dodatek spolu se Smlouvou a zašle potvrzení o tomto zveřejnění Quintiles, jak je uvedeno výše v tomto ustanovení do 2 měsíců od podepsání Smlouvy;
- V případě, že bude Dodatek společně se Smlouvou zveřejněn v rozporu se Zákonem o registru smluv anebo s tímto Dodatkem, Zdravotnické zařízení neprodleně, nejpozději však do 2 dnů od té doby, co tento rozpor zjistí, nebo co obdrží písemnou žádost od Quintiles, rozpor odstraní a zajistí, aby zveřejnění bylo v souladu se Zákonem o registru smluv i s tímto Dodatkem;

meets Contract Registry Act as well as this Amendment;

- In case any amendments would be performed to the disclosed information, Institution shall immediately but not later than within 2 business days inform Quintiles of such amendments.

Without limiting application of the rules indicated in this clause above, Institution shall at all events disclose the Amendment with respect to requirements established by the Contract Registry Act as well as any other applicable laws. Institution shall indemnify and hold Quintiles harmless for any damage resulting of a breach of the Contract Registry Act or other applicable laws by the Institution.

Proper performance of this clause is considered of significant importance for the purposes of this Agreement as amended by this Amendment; breach of any obligations stipulated in this section will be considered as serious breach of the Agreement as amended by this Amendment and any Party suffering by such breach shall be entitled to claim the incurred damages.

In case of any amendments to the Contract Registry Act and / or related legal requirements, Parties agree to amend the Agreement respectively, if needed.

The estimated value of financial payment under the Agreement, as amended, shall be approximately CZK 884 964.

All terms and conditions of the Agreement not expressly amended by this Amendment remain in full force and effect.

- V případě, že budou ve zveřejněných informacích provedeny změny, bude Zdravotnické zařízení neprodleně, nejpozději však do 2 pracovních dnů o těchto změnách Quintiles informovat.

Aniž by bylo omezeno uplatňování pravidel uvedených výše v tomto ustanovení, Zdravotnické zařízení zveřejní Dodatek za všech okolností s ohledem na požadavky stanovené Zákonem o registru smluv, jakož i jakýmkoli jinými platnými zákony. Zdravotnické zařízení odškodní Quintiles za případné škody a bude bránit poškození Quintiles v důsledku porušení Zákona o registru smluv nebo jiných platných zákonů ze strany Zdravotnického zařízení.

Řádné plnění tohoto ustanovení je považováno za zásadní pro účely Smlouvy ve znění tohoto Dodatku; porušení jakýchkoliv povinností stanovených v tomto bodě bude považováno za závažné porušení Smlouvy ve znění tohoto Dodatku a jakákoliv strana poškozená tímto porušením bude mít nárok na náhradu vzniklé škody.

Strany se dohodly, že v případě změn v Zákoně o registru smluv anebo souvisejících zákonných požadavků v případě potřeby Smlouvu odpovídajícím způsobem pozmění.

Předpokládaná hodnota finančního plnění dle Smlouvy ve znění Dodatku činí přibližně 884 964 Kč.

Všechny podmínky Smlouvy, které nejsou výslovně změněny tímto Dodatkem, zůstávají v plném rozsahu platné a účinné.

IN WITNESS WHEREOF, this Amendment has been executed by the parties hereto through their duly authorized officers on the date(s) set forth below.

Signed by Quintiles Czech Republic, s.r.o., under a Power of Attorney dated 23 November 2016, for and on behalf of Boehringer Ingelheim International GmbH

By: _____

Name:

Title:

Date: _____

ACKNOWLEDGED AND AGREED BY Quintiles Czech Republic s.r.o.

By: _____

Name:

Title:

Date: _____

ACKNOWLEDGED AND AGREED BY Vojenská nemocnice Brno, p.o.:

By: _____

Name: **plk. Ing. Antonín Vodák**

Title: Director

Date: _____

ACKNOWLEDGED AND AGREED BY THE INVESTIGATOR:

By: _____

Name: XXXXXXXXXX

Date: _____

NA DŮKAZ TOHO byl tento Dodatek uzavřen smluvními stranami prostřednictvím jejich řádně oprávněných zástupců k datu uvedenému (datům uvedeným) níže.

Podepsáno Quintiles Czech Republic, s.r.o. na základě plné moci ze dne 23. listopadu 2016 v zastoupení Boehringer Ingelheim International GmbH

Podpis: _____

Jméno:

Funkce:

Datum: _____

Na důkaz souhlasu připojuje svůj podpis oprávněný zástupce Quintiles Czech Republic s.r.o.

Podpis: _____

Jméno:

Funkce:

Datum: _____

Na důkaz souhlasu připojuje svůj podpis oprávněný zástupce Vojenské nemocnice Brno, p.o.:

Podpis: _____

Jméno: **plk. Ing. Antonín Vodák**

Funkce: Ředitel

Datum: _____

Na důkaz souhlasu připojuje svůj podpis Zkoušející:

Podpis: _____

Jméno: XXXXXXXXXX

Datum: _____